

08-09-2012 **AMBASSADE VAN DE REPUBLIEK POLEN IN BRUSSEL CONSULAIRE AFDELING**  
Frankenstraat 28 - B-1040 ETTERBEEK - 28 Rue des Francs  
**WYDZIAŁ KONSULARNY AMBASADY RP W BRUKSELI 08-09-2012**

Welkomstwoord door C. A. Roggeman, voorzitter I. A. F.

Excellentie, Mister P. WOJTCZAK, titeldragend Ambassadeur van POLSKA, Dames en Heren Diplomaten en VIP-genodigden. Als voorzitter van ons INTERNATIONAAL ARTISTIEK FORUM heet ik u van harte welkom op ons I.A.F. KUNSTPROJECT met een selectie van kunstenaars uit Vlaanderen, Nederland en Polen.

Ekscelencjo, Ja nie mówie Po Polsku ... c'est pour cela qu'on devra continuer en Néerlandais et Français.

Chers artistes Polonais, Mesdames et Messieurs les invités, bienvenue au vernissage de cette exposition de notre FORUM ARTISTIQUE INTERNATIONAL.

Dames en Heren, aan mijn rechterzijde staat, naast Z.E. de Ambassadeur onze gastheer, onze vice-voorzitster Frau Elisabeth-Charlotte DORNES-SZAKACS aus Heidelberg, tevens lid van de Raad Van Bestuur voor humanitaire projecten. Aan mijn linkerkzijde staat Dhr Dirk WAGEMANS, recentelijk lid van ons Bestuurscomité voor artistieke projecten.

Mesdames et Messieurs, Chers Amis du Club Diplomatique, j'aimerais vous présenter maintenant nos artistes participants à cette exposition. Parcourir leurs curriculum vitae serait fastidieux, mais vous pourrez tantôt leur poser des questions au sujet de leurs créations artistiques.

Dames en Heren, we zullen nu overgaan tot de voorstelling van onze 13 deelnemende leden-kunstenaars. Straks mag u hen gerust aanspreken over hun respectievelijke kunstbeoefening.

We beginnen met Dirk WAGEMANS, dan Yolanda WASSENHOVE, Roland MENTEN, Mieke LAMOEN, Maria KUBERSKA, Agnieszka KAPELUSZ, Mieke HAESEVOETS, Marlies GULIKERS, Stefania JEZIERSKA, Halinka JAKUBOWSKA, Imelda FERAILLE, Jan EMMERS, en Martine DEKETELE.

Mesdames et Messieurs, merci pour votre attention et votre présence. C'est avec plaisir que nous vous invitons à présent au vin d'honneur.

Mister and Misses WOJTCZAK, thank you for your long-lasting friendship, et merci, Excellence, pour votre hospitalité très appréciée ici, dans votre Ambassade.

Dames en Heren Diplomaten, beste kunstenaars en genodigden, ik dank u voor de aandacht en uw aanwezigheid, hier in deze gastvrije POOLSE AMBASSADE en nog een zéér aangename namiddag toegewenst.

DZIĘKUJE SERDECZNIE ... C. A. Roggeman prezes MIĘDZYNARODOWE FORUM ARTYSTYCZNEGO.

**INTERNATIONAAL ARTISTIEK FORUM – PLATAFORMA ARTÍSTICA INTERNACIONAL**

**FORUM ARTISTIQUE INTERNATIONAL – INTERNATIONALES KUNSTFORM**

**INTERNATIONAL ART FORUM – MIĘDZYNARODOWE FORUM ARTYSTYCZNE**

e-mail: [info@art-forum-int.eu](mailto:info@art-forum-int.eu)

Tel. **016/56.48.48**

website: [www.art-forum-int.eu](http://www.art-forum-int.eu)



Het was een speciale, aangename vernissage op de Poolse Ambassade in Brussel, met een gesmaakte "hapjes-tapjes"bar en een interessante informatiestand met cultureel-toeristische documentatie over Polen.

Op de foto hierboven zien we de deelnemende kunstenaars, de 2 gastsprekers en de voorgestelde bestuursleden op de foto hieronder.

Meer momentopnames van dit geslaagde kunstproject kan men raadplegen op [www.art-forum-int.eu](http://www.art-forum-int.eu) onder download publicaties.

- INTERNATIONAAL ARTISTIEK FORUM -



- MIĘDZYNARODOWE FORUM ARTYSTYCZNE -